

LĪGUMS

Pasūtītāja Līguma Nr.1.3.-25/05-17

Izpildītāja Līguma Nr. BSS-1-04-2017

Augstas izšķirtspējas satelītu multispektrālo un radara datu iepirkums Eiropas Kosmosa aģentūras (EKA) Eiropas Sadarbības valsts plāna (ESVP) projekta „*Dynamic Land Use Monitoring by Fusion of Satellite data (DynLand)*” ietvaros (EKA līgums Nr.4000118771/16/NL/SC)

Iepirkuma ID Nr.EDI 2017/5

Rīgā

2017.gada 28.aprīlī

Valsts zinātniskais institūts – atvasināta publiska persona „Elektronikas un datorzinātņu institūts”, juridiskā adrese Dzērbenes iela 14, Rīgā, LV-1006, tās direktores Ievas Tenteres personā, kura rīkojas saskaņā ar Elektronikas un datorzinātņu institūta nolikumu (apstiprināts ar Zinātniskās padomes 26.07.2007. lēmumu Nr.3-1-07), turpmāk – Pasūtītājs, no vienas puses, un

SIA „Baltic Satellite Service” juridiskā adrese Bruņinieku iela 66-2, Rīga, LV-1009, tās valdes locekļa Jevgēnija Kovaļčuka personā, kura rīkojas pamatojoties uz statūtiem, turpmāk – Piegādātājs, un abi kopā saukti – Puses, katrs atsevišķi – Puse, savstarpēji vienojoties, bez maldības, viltus un spaidiem, pamatojoties uz Publisko iepirkumu likuma 9. panta kārtībā organizētā iepirkuma „Augstas izšķirtspējas satelītu multispektrālo un radara datu iepirkums Eiropas Kosmosa aģentūras (EKA) Eiropas Sadarbības valsts plāna (ESVP) projekta „*Dynamic Land Use Monitoring by Fusion of Satellite data (DynLand)*” ietvaros (EKA līgums Nr.4000118771/16/NL/SC)” (Iepirkuma ID Nr.EDI 2017/5), turpmāk – Iepirkums, rezultātiem un Piegādātāja piedāvājumu Iepirkumā, noslēdz šādu līgumu, turpmāk – Līgums:

1. Līguma priekšmets un izpildes termiņi

- 1.1. Pasūtītājs uzdod un Piegādātājs apņemas piegādāt Pasūtītājam augstas izšķirtspējas satelītu multispektrālo un radara datus (turpmāk – Pakalpojums) Eiropas Kosmosa aģentūras (EKA) Eiropas Sadarbības valsts plāna (ESVP) projektam „*Dynamic Land Use Monitoring by Fusion of Satellite data (DynLand)*” (EKA līgums Nr.4000118771/16/NL/SC), atbilstoši tehniskajai specifikācijai, kas pievienota Līguma 1.pielikumā, un finanšu piedāvājumam, kas pievienots Līguma 2.pielikumā, saskaņā ar Piegādātāja piedāvājumu Iepirkumam.
- 1.2. Līguma 1.1.punktā minētais pielikums ir tā neatņemama sastāvdaļa.
- 1.3. Līgums stājas spēkā ar tā parakstīšanas brīdi, un Piegādātājs Pakalpojuma piegādi veic līdz 2017.gada 31.maijam par Iepirkuma 1.daļu un līdz 2017.gada 30.septembrim par Iepirkuma 2.daļu.

2. Līgumcena un tās samaksas kārtība

- 2.1. Līgumcena saskaņā ar Piegādātāja finanšu piedāvājumu Iepirkumā ir EUR 3 344.60 (trīs tūkstoši trīs simti četrdesmit četri eiro 60 centi) bez pievienotās vērtības nodokļa, turpmāk PVN, par pirmo iepirkuma daļu un EUR 11 544.40 (vienpadsmit tūkstoši pieci simti četrdesmit četri eiro 40 centi) bez PVN, par otro iepirkuma daļu.
- 2.2. Līguma 2.1. punktā norādītajā cenā ir ietvertas visas ar Līguma izpildi saistītās izmaksas, tai skaitā visi nodokļi un nodevas, izņemot PVN, kas nav iekļauts, jo uz Projektu ir attiecināms 28.10.2016. sertifikāts Nr.4000118771 „EUROPEAN UNION VAT AND EXCISE DUTY EXEMPTION CERTIFICATE”, kas atbrīvo no PVN apmaksas. Papildu izmaksas Līguma darbības laikā netiks pieļautas.

- 2.3. Pasūtītājs par Pakalpojuma veikšanu samaksā 10 (desmit) darba dienu laikā pēc abpusēja Pakalpojuma nodošanas – pieņemšanas akta parakstīšanas. Pasūtītājs pārskaita naudu Piegādātāja iesniegtā Pakalpojuma rēķinā norādītajā bankas kontā.
- 2.4. Par apmaksas dienu tiek uzskatīta diena, kad ir veikta naudas izmaksa no Pasūtītāja bankas konta uz Piegādātāja Pakalpojuma rēķinā norādīto kontu. Kā apmaksas fakta apliecinājums tiek izmantots bankas maksājuma uzdevums.
- 2.5. Piegādātājs, sagatavojot Pakalpojuma rēķinu un Pakalpojuma nodošanas – pieņemšanas aktu, tajā iekļauj informāciju ar projekta pilnu nosaukumu un numuru. Ja Piegādātājs nav iekļāvis šajā Līguma punktā noteikto informāciju Pakalpojuma pavadzīmē – rēķinā un Pakalpojuma nodošanas – pieņemšanas aktā, Pasūtītājam ir tiesības prasīt Piegādātājam veikt atbilstošas korekcijas Pakalpojuma pavadzīmē – rēķinā un Pakalpojuma nodošanas – pieņemšanas aktā un nemaksāt norādīto summu līdz brīdim, kad Piegādātājs novērsīs konstatētās nepilnības.

3. Līguma izpildes kārtība un termiņi

- 3.1. Pakalpojuma sniegšanas nosacījumi ir atrunāti Tehniskajā specifikācijā.
- 3.2. Saskaņā ar Tehniskajā specifikācijā noteikto, Piegādātājs nodrošina savlaicīgu un kvalitatīvu Pakalpojuma nodošanu Līguma 1.2.apakšpunktā norādītajā termiņā.
- 3.3. Par Pakalpojuma saņemšanas dienu tiek uzskatīta diena, kad Pasūtītāja pārstāvis ir parakstījis Pakalpojuma rēķinu, bet par Pakalpojuma nodošanas dienu tiek uzskatīta diena, kad Piegādātājs nodod Līguma noteikumiem atbilstošu Pakalpojumu un Līdzēju pārstāvji paraksta attiecīgu Pakalpojuma nodošanas – pieņemšanas aktu, kas kļūst par Līguma neatņemamu sastāvdaļu.
- 3.4. Pakalpojuma kvalitātes atbilstības pārbaude notiek 5 (piecu) darba dienu laikā no Pakalpojuma saņemšanas dienas. Ja Piegādātājs piegādājis nekvalitatīvu vai tehniskajā specifikācijā noteiktajām prasībām neatbilstošu Pakalpojumu, tiek sagatavots Defektu akts, kurā Pasūtītājs norāda atklātos trūkumus vai neatbilstības. Pasūtītāja pārstāvja parakstīts Defektu akts tiek nodots Piegādātājam. Ja Piegādātāja pilnvarotā persona neparaksta Defektu aktu un neceļ rakstiskus iebildumus 5 (piecu) darba dienu laikā no Defektu akta saņemšanas brīža, tiek pieņemts, ka Defektu akts ir parakstīts.
- 3.5. Piegādātājs uz sava rēķina 10 (desmit) darba dienu laikā pēc Defektu akta abpusējas parakstīšanas nodrošina Defektu aktā norādīto nekvalitatīvo, tehniskajai specifikācijai neatbilstošu Pakalpojumu nomaiņu vai trūkumu novēršanu.
- 3.6. Pakalpojuma nodošanas – pieņemšanas akta parakstīšana ir iespējama vienīgi pēc Līguma noteikumiem atbilstoša Pakalpojuma piegādes vai Defektu aktā norādīto trūkumu pilnīgas novēršanas.
- 3.7. Ja Piegādātājs atkārtoti pēc Līguma 3.6.apakšpunktā noteiktā termiņa piegādā Līguma noteikumiem neatbilstošu vai nekvalitatīvu Pakalpojumu, Pasūtītājam ir tiesības Pakalpojumu nepieņemt un vienpusēji atkāpties no Līguma izpildes, par Līguma vienpusēju izbeigšanu rakstiski paziņojot Piegādātājam 10 (desmit) darba dienas iepriekš.
- 3.8. Lai nodrošinātu Līguma izpildi, Puses nozīmē savus pārstāvjus, kuru pienākums ir koordinēt Līguma izpildi un nodrošināt savlaicīgu informācijas apmaiņu:
 - 3.8.1. Pasūtītāja kontaktpersona ir Ints Mednieks, telefons: +371 67 558 112, e-pasts: ints.mednieks@edi.lv;
 - 3.8.2. Piegādātāja kontaktpersona ir Jevgēnijs Kovaļčuks, telefons: +371 29 284 989, e-pasts: ilze@baltsat.lv.

4. Pušu pienākumi un tiesības

- 4.1. Piegādātāja pienākumi:

- 4.1.1. nodrošināt Pakalpojuma piegādi atbilstoši Līguma noteikumiem un Iepirkumā iesniegtajam piedāvājumam;
- 4.1.2. nodrošināt Pakalpojuma trūkumu novēršanu atbilstoši Līguma noteikumiem.
- 4.2. Piegādātāja tiesības:
 - 4.2.1. saņemt samaksu par piegādāto Pakalpojumu atbilstoši Līguma noteikumiem.
- 4.3. Pasūtītāja pienākumi:
 - 4.3.1. savlaicīgi veikt maksājumu atbilstoši Līguma noteikumiem;
 - 4.3.2. pārbaudīt saņemto Pakalpojumu un pieņemt atbilstoši Līguma noteikumiem.
- 4.4. Pasūtītāja tiesības:
 - 4.4.1. saņemt Pakalpojumu Līgumā noteiktajā termiņā;
 - 4.4.2. saņemt kvalitatīvu Līguma noteikumiem atbilstošu Pakalpojumu;
 - 4.4.3. pieprasīt Piegādātājam novērst pakalpojuma trūkumus atbilstoši Līguma noteikumiem.

5. Līgumslēdzēju atbildība un risks

- 5.1. Puses normatīvajos aktos un Līgumā noteiktajā kārtībā ir savstarpēji atbildīgas par otram Pusei nodarītajiem zaudējumiem, ja tie radušies vienas Puses vai tās darbinieku, kā arī šīs Puses Līguma izpildē iesaistīto trešo personu prettiesiskas darbības vai bezdarbības, kā arī aiz rupjas neuzmanības un ļaunā nolūkā izdarīto darbību vai nolaidības rezultātā.
- 5.2. Ja Piegādātājs nenodod Pakalpojumu Līgumā norādītajā termiņā, Pasūtītājs ir tiesīgs vienpusēji izbeigt noslēgto Līgumu vai pieprasīt maksāt Pasūtītājam par katru nokavēto dienu nokavējuma procentus 0,5% apmērā no noslēgtā Līguma summas, bet ne vairāk kā 10% no noslēgtā Līguma summas.
- 5.3. Līguma 5.2.apakšpunktā paredzētās sankcijas neatbrīvo Piegādātāju no līgumsaistību izpildes.
- 5.4. Ja nokavējuma nauda sasniedz 10% no noslēgtā Līguma summas, Pasūtītājs ir tiesīgs vienpusēji izbeigt noslēgto Līgumu.
- 5.5. Par Līguma 2.3.apakšpunktā noteikto maksājumu termiņu pārsniegšanu Pasūtītājs maksā Piegādātājam nokavējuma procentus 0.5% (piecas desmitdaļas procenta) apmērā no laikā nesamaksātās summas par katru nokavēto kalendāro dienu, bet kopā ne vairāk kā 10% (desmit procentu) no laikā nesamaksātās summas.

6. Konfidencialitāte

- 6.1. Visa un jebkāda informācija, ko Pasūtītājs sniedz Līguma izpildes laikā vai arī tā atklājas, pildot darba pienākumus, un Līguma izpildes rezultāti, kā arī jebkura šīs informācijas daļa, tai skaitā, bet ne tikai informācija par Pasūtītāja darbību, finanšu stāvokli, tehnoloģijām, tai skaitā rakstiska, mutiska, datu formā uzglabāta, audio – vizuāla un jebkurā citā veidā uzglabāta informācija, kā arī informācija par šā Līguma izpildi, tiek uzskatīta par konfidenciālu.
- 6.2. Piegādātājam nav tiesību izpaust informāciju, kas šā darba izpildes laikā gūta no Pasūtītāja, trešajām personām bez Pasūtītāja rakstiskas piekrišanas saņemšanas. Piegādātājam ar vislielāko rūpību un uzmanību ir jārūpējas par informācijas drošību un aizsardzību.
- 6.3. Piegādātāja pienākums ir nodrošināt, ka tā amatpersonas, darbinieki, konsultanti un citas atbilstošas personas, kuras izmantos Pasūtītāja konfidenciālo informāciju, saņems un izmantos to vienīgi Līguma izpildes nodrošināšanai un tikai nepieciešamajā apjomā.
- 6.4. Pasūtītāja informācijas izpaušana netiks uzskatīta par Līguma noteikumu pārkāpumu tikai un vienīgi šādos gadījumos:
 - 6.4.1. informācija tiek izpausta pēc tam, kad tā kļuvusi publiski zināma vai pieejama neatkarīgi no Pusēm;
 - 6.4.2. informācija tiek izpausta tiesību aktos noteiktajos gadījumos, apjomā un kārtībā.
- 6.5. Līguma 6.sadaļas noteikumi ir spēkā uz neierobežotu laiku.

7. Nepārvarama vara

- 7.1. Puses tiek atbrīvotas no atbildības par Līguma pilnīgu vai daļēju neizpildi, ja šāda neizpilde radusies nepārvaramas varas vai ārkārtēja rakstura apstākļu rezultātā, kuru darbība sākusies pēc Līguma noslēgšanas un kurus nevarēja iepriekš ne paredzēt, ne novērst. Pie nepārvaramas varas vai ārkārtēja rakstura apstākļiem pieskaitāmi: stihiskas nelaimes, avārijas, katastrofas, epidēmijas, kara darbība, streiki, iekšējie nemieri u.c., kas padara Pusei savu no šā Līguma izrietošo saistību izpildi par neiespējamu.
- 7.2. Puses nespēja pildīt kādu no savām saistībām saskaņā ar Līgumu netiks uzskatīta par atkāpšanos no Līguma vai saistību nepildīšanu, ja Puse, kuru ietekmējis nepārvaramas varas notikums, ir veikusi visus pamatotos piesardzības pasākumus, veltījusi nepieciešamo uzmanību un spērusi pamatotos alternatīvos soļus, lai izpildītu Līguma noteikumus, un ir informējusi otru Pusi pēc iespējas ātrāk par šāda notikuma iestāšanos, ziņojumam pievienojot kompetentas iestādes izsniegtu izziņu, kura satur minēto apstākļu apstiprinājumu un raksturojumu.
- 7.3. Jebkurš periods, kurā Pusei saskaņā ar Līgumu ir jāveic kāda darbība vai uzdevums, ir pagarināms par periodu, kas pielīdzināms laikam, kurā Puse nespēja veikt šādu darbību nepārvaramas varas ietekmē.
- 7.4. Ja nepārvaramas varas apstākļu dēļ Pakalpojuma piegāde aizkavējas vairāk kā par 45 (četrdesmit piecām) dienām, Pasūtītājs ir tiesīgs vienpusēji atkāpties no Līguma.

8. Līguma darbības termiņš, tā grozīšanas un izbeigšanas kārtība

- 8.1. Līgums stājas spēkā no tā parakstīšanas brīža un ir spēkā līdz Pušu saistību pilnīgai izpildei.
- 8.2. Līguma darbība var tikt pārtraukta Līgumā noteiktajā kārtībā, par Līguma pārtraukšanu nosūtot rakstveida paziņojumu otrai Pusei ierakstītā sūtījumā.
- 8.3. Līgumā ir pieļaujami tikai nebūtiski grozījumi. Līgumu var papildināt, grozīt vai pirmstermiņa izbeigt, Pusēm savstarpēji vienojoties. Jebkuras izmaiņas stāsies spēkā tikai tad, kad tās tiks noformētas rakstiski kā pielikums Līgumam, un tās parakstīs abas līgumslēdzējas Puses. Līguma pielikums ir neatņemama Līguma sastāvdaļa. Ja normatīvajos aktos noteiktais regulējums groza, izslēdz vai papildina Līgumā noteikto regulējumu, tad normatīvais regulējums ir Pusēm saistošs arī bez vienošanās pie Līguma parakstīšanas.
- 8.4. Piegādātājam ir tiesības vienpusēji atkāpties no Līguma, ja Pasūtītājs atkārtoti neveic apmaksu saskaņā ar Līguma noteikumiem.
- 8.5. Citos gadījumos Līgumu var izbeigt vienpusēji tikai gadījumos, kas tieši paredzēti Latvijas Republikas normatīvajos aktos.
- 8.6. Jebkurā Līguma izbeigšanas gadījumā Puses apņemas izpildīt visas saistības, kas radušās līdz Līguma izbeigšanas brīdim.

9. Strīdu izskatīšanas kārtība

- 9.1. Visus strīdus, kas izriet vai rodas saistībā ar Līguma izpildi vai tā interpretāciju, Puses apņemas risināt pārrunu ceļā un piemēro strīdu risināšanā Latvijas Republikas normatīvajos aktos noteikto regulējumu.
- 9.2. Ja viena Puse pārkāpusi kādu no Līguma noteikumiem, otrai Pusei ir tiesības pieteikt rakstveida pretenziju, kurā norādīts pārkāpuma raksturs un attiecīgais Līguma punkts (apakšpunkts), kuru Puse uzskata par pārkāptu.
- 9.3. Gadījumā, ja Puses neatrisinās strīdus pārrunu ceļā 20 (divdesmit) dienu laikā pēc tam, kad viena no Pusēm saņēmusi otras Puses rakstisku pretenziju un pieprasījumu risināt strīdu pārrunu ceļā, strīds risināms Latvijas Republikas tiesā saskaņā ar Latvijas Republikas normatīvajos aktos noteikto regulējumu.

10. Citi noteikumi

- 10.1.** Līguma izpildes laikā Puses vadās pēc Civillikuma normām par pirkuma līgumu. Jautājumus, kas Līgumā nav atrunāti, Līdzēji risina atbilstoši Latvijas Republikā spēkā esošajiem normatīvajiem aktiem.
- 10.2.** Ja spēku zaudēs kāds no Līguma nosacījumiem, tas neietekmēs pārējo nosacījumu spēkā esamību.
- 10.3.** Puses apņemas 10 (desmit) darba dienu laikā rakstiski paziņot otram Pusei par rekvizītu un kontaktpersonu maiņu. Šādā gadījumā atsevišķi Līguma grozījumi netiek gatavoti.
- 10.4.** Līgums ir sastādīts latviešu valodā uz 5 (piecām) lapām 2 (divos) eksemplāros ar vienādu juridisku spēku, no kuriem viens eksemplārs glabājas pie Pasūtītāja un viens eksemplārs pie Piegādātāja.
- 10.5.** Kā neatņemamas Līguma sastāvdaļas ir pievienoti pielikumi: 1.pielikums „Tehniskā specifikācija” uz 2 (divām) lapām; 2.pielikums „Finanšu piedāvājums” uz 1 (vienas) lapas.

11. Pušu rekvizīti un paraksti

Pasūtītājs

Elektronikas un datorzinātņu institūts

Adrese: Dzērbenes iela 14, Rīga, LV-1006

Reģ.Nr.90002135242

PVN maks.reģ.Nr.LV90002135242

Banka: Valsts kase

Konts: LV76TREL9150208004000

Kods: TREL LV22

Elektronikas un datorzinātņu institūta

Direktore

/I.Tentere/



Izpildītājs

SIA „Baltic Satellite Service”

Adrese: Bruņinieku iela 66-2, Rīga, LV-1009

Reģ.Nr.40103236845

PVN maks.reģ.Nr.LV40103236845

Banka: AS Swedbank

Konts: LV84HABA0551025628136

Kods: HABALV22


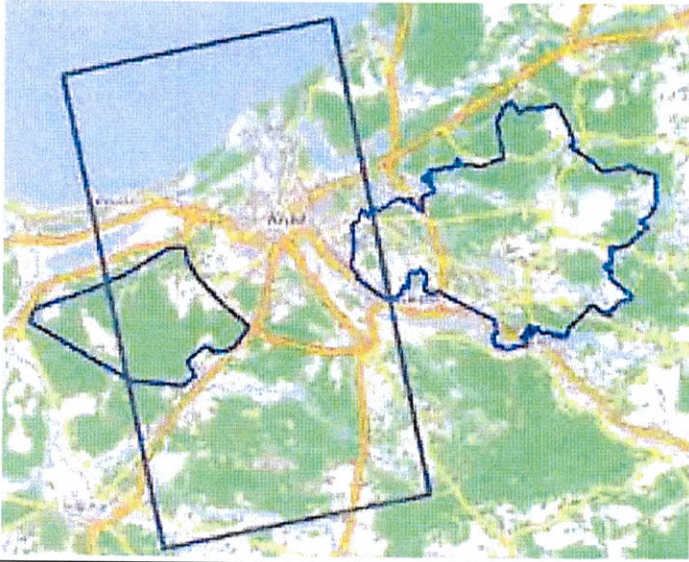
SIA „Baltic Satellite Service”

valdes loceklis

/J.Kovaļčuks/

z.v.

Tehniskā specifikācija

Nr.p.k.	Preces nosaukums	Tehniskā specifikācija (tehniskie parametri)
1.	Augstas izšķirtspējas satelītu multispektrālo un radara arhivēti dati par periodu 1.06.2016. - 1.09.2016.	Teritorijas izmērs 219km ²
		Arhivēti teritorijas multispektrālie + panhromatiskie (PAN) dati no satelīta <i>WorldView-3</i> 2016.gada vasaras periodā (no 1.06.2016. līdz 1.09.2016.), PAN pikseļa izmērs ne lielāks kā 0,5m. Pieejamie arhīva <i>WorldView-3</i> attēli (4.06.2016) pilnībā nosegs teritoriju.
		
		Arhivēti teritorijas radara dati no satelīta <i>TerraSAR-X</i> (<i>StripMap</i> režīmā, apstrādes līmenis EEC) 2016.gada vasaras periodā. Pieejamais satelīta <i>TerraSAR-X</i> attēls nosedz iepriekšējā punktā minēto teritoriju par ~70%
		
		Datiem piesaistīti UTM WGS84 koordinātu sistēmai
Multispektrālie attēli veic radiometriskās un atmosfēras korekcijas (<i>Level 2A</i>)		
Skata leņķis attiecībā pret vertikāli multispektrālajiem attēliem: ne lielāks par 30°		
Saules augstuma leņķis virs horizonta multispektrālajiem attēliem: ne mazāks par 30°		
Mākoņu un to ēnu aizsegtās teritoriju platības daļa multispektrālajos attēlos: ne vairāk kā 15%		

2.	Augstas izšķirtspējas satelītu multispektrālo un radara jauni dati par periodu 1.06.2017. - 1.09.2017.	Teritorijas izmērs 566km ²
		Tiks piegādāti jauni teritorijas multispektrālie + panhromatiskie (PAN) dati no satelītiem <i>WorldView-2</i> vai <i>WorldView-3</i> 2017.gada vasaras periodā (no 1.06.2017. līdz 1.09.2017.), PAN pikseļa izmērs ne lielāks kā 0,5m
		Tiks piegādāti jauni teritorijas radara dati no satelīta <i>TerraSAR-X (StripMap)</i> režīmā, apstrādes līmenis EEC) 2016.gada vasaras periodā (ar uzņemšanas laiku, maksimāli pietuvinātu iepriekšējā punktā piegādātajiem datiem)
		Datiem piesaistīti UTM WGS84 koordinātu sistēmai
		Multispektrālie attēli veic radiometriskās un atmosfēras korekcijas (<i>Level 2A</i>)
		Skata leņķis attiecībā pret vertikāli multispektrālajiem attēliem: ne lielāks par 30 ⁰
		Saules augstuma leņķis virs horizonta multispektrālajiem attēliem: ne mazāks par 30 ⁰
		Mākoņu un to ēnu aizsegtās teritoriju platības daļa multispektrālajos attēlos: ne vairāk kā 15%

Pasūtītājs:

Elektronikas un datorzinātņu institūts,
direktore



/I.Tentere/

Izpildītājs:

SIA „Baltic Satellite Service”,
valdes loceklis



/J.Kovaļčuks/

Finanšu piedāvājums

Pakalpojums	Pakalpojuma cena EUR bez PVN
Augstas izšķirtspējas satelītu multispektrālo un radara arhivēto datu par periodu 1.06.2016. - 1.09.2016. piegāde	3 344.60
Augstas izšķirtspējas satelītu multispektrālo un radara jaunu datu par periodu 1.06.2017. - 1.09.2017. piegāde	11 544.40

Pasūtītājs:

Elektronikas un datorzinātņu institūts,
direktore



/I.Tentere/

Izpildītājs:

SIA „Baltic Satellite Service”,
valdes loceklis



/J.Kovaļčuks/